

国家社会科学“七五”规划重点项目
国家“八五”规划重点图书

词汇卷/上

普通话
基础方言
基本词汇
集

陈章太 李行健/主编

语文出版社

国家社会科学“七五”规划重点项目
国家“八五”规划重点图书

词汇卷 / 上

普通话
基础方言
基本词汇



陈章太 李行健 / 主编

语文出版社

各点调查人名单

白 曦	鲍明炜	闭克朝	卜玉平	曹志耘
柴世森	陈洪昕	陈淑静	陈晓琳	陈涌泽
陈子明	邓德林	高葆泰	郭建荣	郭龙生
郭正彦	郝锡炯	贺 阳	胡士云	胡治农
劲 松	李 蓝	李谱英	李守业	李思明
李永明	厉 兵	梁德曼	梁述中	林 端
刘春生	刘村汉	刘明纲	刘时叶	刘兴策
卢甲文	卢今元	卢开礪	陆述生	罗福腾
马叔骏	马文忠	孟庆惠	聂益南	潘家懿
裴泽仁	钱泳平	钱曾怡	茹 钢	邵则遂
盛守谋	宋欣桥	苏晓青	孙维张	孙占林
谭伦华	汪惠君	汪坤玉	王 采	王军虎
王秋隆	魏 丹	温端政	吴惠兰	吴积才
吴天惠	萧玲玲	邢向东	徐尔贤	徐幼军
薛 遴	杨 军	杨秋泽	杨晓安	姚佑椿
尹仲贤	袁德业	乐玲华	翟时雨	张安生
张成材	张 崇	张 第	张 力	周东华
周昱麟	邹德文			

主 编

陈章太 李行健

编 委

鲍明炜	高葆泰	郭正彦	胡士云	蒋希文
李谱英	李永明	梁德曼	刘明纲	刘兴策
卢甲文	马国凡	孟庆惠	钱曾怡	孙维张
温端政	吴积才	吴天惠	徐幼军	杨晓敏
翟时雨	张成材			

编纂、审订者

蔡启宁	陈庆延	陈淑静	郭正彦	胡士云
胡治农	李守业	梁德曼	刘村汉	刘时叶
刘祥柏	刘兴策	卢甲文	罗福腾	裴泽仁
钱曾怡	苏金智	苏晓青	田希诚	伍 巍
邢向东	徐幼军	张成材	郑伟钟	

本 卷 目 录

1. 天文、气象	(2001)
2. 地理、矿物	(2067)
3. 时间、节令	(2126)
4. 人品、职业	(2232)
5. 亲属、称谓	(2329)
6. 婚丧、生育	(2412)
7. 身体、动作	(2496)
8. 疾病、医药	(2675)
9. 用品、器具	(2779)

普通话基础方言基本词汇对照表·(1)天文、气象

词目: 太阳①

北 京	太阳 t'ai' .iaŋ 老爷儿 'lau sier 日头 zɿ' .t'ou	丹 东	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 i' .t'ou	西 昌	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 zɿ' .t'ou
天 津	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 zɿ' .t'ou 太爷 t'ai' sie	锦 州	太阳(爷儿) t'ai' .iaŋ (sier) 日头(老爷儿) zɿ' .t'ou ('lau sier)	自 贡	太阳 t'ai' .iaŋ
承 德	太阳 t'ai' .iaŋ 老爷儿 'lau sier	大 连	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 i' .t'ou	重 庆	太阳 t'ai' .iaŋ
唐 山	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 zɿ' .t'ou	烟 台	太阳 t'ae' .iaŋ 日头 i' .t'ou	昭 通	太阳 t'ai' .iaŋ 热头 zə' .t'ou
保 定	太阳 t'ai' .iaŋ 老爷儿 'lau sier 日头 zɿ' .t'ou	青 岛	太阳 t'e' .iaŋ 日头 i' .t'ou	大 理	太阳 t'ai' .iā
沧 州	太阳 t'ai' .iaŋ 爷儿爷儿 sier 日头 zɿ' .t'ou	利 津	太阳儿 t'e' sier	昆 明	太阳 t'ae' .iā 热头 zə' .t'ou
石家庄	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 zɿ' .t'ou	诸 城	太阳 t'e' .iaŋ 日头 i' .t'ou	蒙 自	太阳 t'ae' .iā 热头 zə' .t'ou
邯 郸	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 zɿ' .t'ou 老爷儿 'lau sier	济 南	太阳 t'e' .iaŋ 老爷儿 'lo sie sier	遵 义	太阳 t'ai' .iaŋ
平 山	太阳 t'e' .iaŋ 日头 zɿ' .t'ou	济 宁	太阳 t'e' .iaŋ 老爷儿 'lo sie	毕 节	太阳 t'ai' .iaŋ 热头 zai t'ou
张家口	太阳 t'ei' .iā 热头 zə' .t'ou	商 丘	太阳(帝) t'ai' .iaŋ (ti') 日 头(帝) zɿ' .t'ou (ti')	贵 阳	太阳 t'ai' .iaŋ
阳 原	太阳 t'ei' .iā 热头 zə' .t'ou 爷爷 sie sie	林 县	老爷儿 'lau sier	黎 平	太阳 t'ai' .iaŋ
大 同	太阳 t'ee' .iā 日头 zɿ' .t'ou	原 阳	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 zɿ' .t'ou	柳 州	太阳 t'ae' .iaŋ 日头 si' .t'ou
忻 州	太阳 t'ae' .iā 爷爷 sie sie	郑 州	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 zɿ' .t'ou	桂 林	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 si' .t'ou
离 石	太阳 t'ee' .iā 热头儿 zə' .t'ou	灵 宝	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 ər' .t'ou	吉 首	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 zɿ' .t'ou
太 原	太阳 t'ai' .iā 阳婆(爷) iā p'y (sie)	信 阳	太阳 t'ai' .iaŋ	常 德	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 ər' .t'ou
临 汾	太阳 t'ai' .iaŋ 爷窝儿 sia <白> .uor	白 河	太阳 t'ae' .iaŋ 日头 ər' .t'ou	宜 昌	太阳(帝儿) t'ai' .iaŋ (ti' ər) 日头 ər' .t'ou
长 治	太阳 t'ae' .iaŋ 日头 i' .t'ou	汉 中	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 ər' .t'ou	襄 樊	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 zɿ' .t'ou
临 河	太阳 t'ai' .iā 阳婆 iā .p'y	西 安	太阳 t'e' .iā 日头(爷) ər' t'ou (sie) 爷婆 sie .p'uo	天 门	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 zɿ' .t'ou
集 宁	太阳 t'ei' .iā 阳婆 iā .p'y	宝 鸡	太阳 t'ae' .iā 日头(爷) ər' t'ou (sie) 爷婆 sie .ie	武 汉	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 su' .t'ou
呼和浩特	太阳 t'ai' .iā 日头 zɿ' .t'ou	绥 德	太阳 t'ai' .iaŋ 热头儿 zə' .t'ou	红 安	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 ər' .t'ou
赤 峰	太阳 t'ai' .iaŋ 老爷儿 'lau sier	银 川	太阳 t'e' .iaŋ 日头 zɿ' .t'ou	安 庆	太阳 t'e' .iaŋ 日头 zɿ' .t'ou
二连浩特	太阳 t'e' .iā	天 水	太阳 t'ai' .iaŋ 热头 zə' .t'ou	阜 阳	太阳 t'e' .iā 日头 zɿ' .t'ou
海拉尔	太阳 t'ai' .iaŋ 老爷儿 'lau sier	兰 州	太阳 t'e' .iā 热头 zɿ' .t'ou	芜 湖	太阳 t'e' .iā 热头 zə' .t'ou
黑 河	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 zɿ' .t'ou	敦 煌	太阳 t'e' .iā 日头 zɿ' .t'ou	合 肥	太阳 t'e' .iā 热头 zə' .t'ou
齐齐哈尔	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 zɿ' .t'ou	西 宁	太阳 t'e' .iā 热头儿 zə' .t'ou	歙 县	太阳 t'a' .iā
哈尔滨	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 zɿ' .t'ou	哈 密	太阳 t'ai' .iaŋ	徐 州	太阳 t'e' .iaŋ [iŋ]
佳木斯	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 i' .t'ou	乌 鲁 木 齐	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 zɿ' .t'ou	连 云 港	太阳 t'e' .iaŋ [iŋ]
白 城	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 i' .t'ou 老爷儿 'lau sier	成 都	太阳 t'ai' .iaŋ	涟 水	太阳 t'e' .iaŋ
长 春	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 i' .t'ou 老爷儿 'lau sier	南 充	太阳 t'ai' .iaŋ	扬 州	太阳 t'e' .iaŋ 热头 lə' .t'ou
通 化	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 i' .t'ou	达 县	太阳 t'ai' .iaŋ	南 京	太阳 t'e' .iā
沈 阳	太阳 t'ai' .iaŋ 日头 i' .t'ou	汉 源	太阳 t'ai' .iaŋ	南 通	太阳 t'a' .iā

①本条词各地的“老爷儿”“老爷儿”“爷(儿)爷(儿)”“太爷”“阳婆”“爷婆”“爷窝儿”为老派说法。

普通话基础方言基本词汇对照表·(1)天文、气象

词目：阳光

北 京	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i> 日光 <i>zɿ'</i> <i>kuɑŋ</i>	丹 东	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i> 太阳光 <i>t'ai'</i> <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i> 日光 <i>i'</i> <i>kuɑŋ</i>	西 昌	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>
天 津	太阳光 <i>t'ai'</i> <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	锦 州	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i> 日光 <i>zɿ'</i> <i>kuɑŋ</i>	自 贡	(太)阳光 (<i>t'ai'</i>) <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>
承 德	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	大 连	日光儿 <i>i'</i> <i>kuār</i>	重 庆	太阳光 <i>t'ai'</i> <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>
唐 山	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i> 日光 <i>zɿ'</i> <i>kuɑŋ</i>	烟 台	日光 <i>i'</i> <i>kuɑŋ</i>	昭 通	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>
保 定	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	青 岛	太阳光 <i>t'e'</i> <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	大 理	太阳光 <i>t'ai'</i> <i>ɕiā kuā</i>
沧 州	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i> 日光 <i>zɿ'</i> <i>kuɑŋ</i>	利 津	太阳儿 <i>t'e'</i> <i>ɕiar</i>	昆 明	(太)阳光 (<i>t'e'</i>) <i>ɕiā kuā</i>
石家庄	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	诸 城	日头光 <i>i'</i> <i>t'ou kuɑŋ</i>	蒙 自	太阳光 <i>t'e'</i> <i>ɕiā kuā</i>
邯 郸	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i> 日光 <i>zɿ'</i> <i>kuɑŋ</i>	济 南	太阳光 <i>t'e'</i> <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	遵 义	太阳光 <i>t'ai'</i> <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i> 太阳 晃晃儿 <i>t'ai'</i> <i>ɕiaŋ xuaŋ' xuar'</i> ①
平 山	日光 <i>zɿ'</i> <i>kuɑŋ</i>	济 宁	太阳光 <i>t'e'</i> <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	毕 节	太阳光 <i>t'ai'</i> <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>
张家口	(太)阳光 (<i>t'ai'</i>) <i>ɕiā kuā</i>	商 丘	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i> 日光 <i>zɿ'</i> <i>kuɑŋ</i>	贵 阳	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>
阳 原	阳光 <i>ɕiō kō</i> 热光 <i>zəʔ</i> <i>kō</i>	林 县	老爷儿光 <i>'lau ɕiar kuɑŋ</i>	黎 平	(太)阳光 (<i>t'ai'</i>) <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>
大 同	阳光 <i>ɕiō kuō</i>	原 阳	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i> 日光 <i>zɿ'</i> <i>kuɑŋ</i>	柳 州	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>
忻 州	阳光 <i>ɕiē kuō</i>	郑 州	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	桂 林	日光 <i>ɕi kuɑŋ</i>
离 石	阳光 <i>ɕiō kuō</i>	灵 宝	日光 <i>ər kuɑŋ</i>	吉 首	太阳光 <i>t'ai'</i> <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>
太 原	阳光 <i>ɕiā kuā</i>	信 阳	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	常 德	日光 <i>ər' kuɑŋ</i>
临 汾	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	白 河	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	宜 昌	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i> 日光 <i>ər</i> <i>kuɑŋ</i>
长 治	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	汉 中	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	襄 樊	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i> 日光 <i>zɿ</i> <i>kuɑŋ</i>
临 河	阳光 <i>ɕiā kō</i>	西 安	阳光 <i>ɕiūy kuūy</i> 日光 <i>ər</i> <i>kuūy</i>	天 门	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>
集 宁	阳光 <i>ɕiā kō</i>	宝 鸡	阳光 <i>ɕiō kuō</i>	武 汉	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>
呼和浩特	日光 <i>zɿ'</i> <i>kō</i>	绥 德	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	红 安	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i> 日光 <i>ər</i> <i>kuɑŋ</i> 太阳 <i>t'ai'</i> <i>ɕiaŋ</i>
赤 峰	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	银 川	阳光 <i>'iaŋ kuɑŋ</i>	安 庆	(太)阳光 (<i>t'e'</i>) <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>
二连浩特	阳光 <i>ɕiō kō</i>	天 水	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	阜 阳	阳光 <i>ɕiā kuā</i>
海拉尔	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	兰 州	阳光 <i>ɕiō kuō</i>	芜 湖	太阳光 <i>t'e'</i> <i>ɕiā kuā</i>
黑 河	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i> 日光 <i>zɿ'</i> <i>kuɑŋ</i>	敦 煌	阳光 <i>ɕiōŋ kuōŋ</i> 日光 <i>zɿ'</i> <i>kuōŋ</i>	合 肥	阳光 <i>ɕiā kuā</i>
齐齐哈尔	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i> 日头光儿 <i>zɿ'</i> <i>t'ou kuār</i>	西 宁	阳光 <i>ɕiō kuō</i>	歙 县	太阳光 <i>t'a'</i> <i>ɕiā kō</i>
哈尔滨	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	哈 密	阳光 <i>'iaŋ kuɑŋ</i>	徐 州	太阳光 <i>t'e'</i> <i>ɕiaŋ[·iŋ] kuɑŋ</i>
佳木斯	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	乌鲁木齐	阳光 <i>'iaŋ kuɑŋ</i>	连云港	太阳光 <i>t'e'</i> <i>ɕiaŋ[·iŋ] kuɑŋ</i>
白 城	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	成 都	太阳光 <i>t'ai'</i> <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	涟 水	太阳光 <i>t'e'</i> <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>
长 春	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	南 充	(太)阳光 (<i>t'ai'</i>) <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	扬 州	(太)阳光 (<i>t'e'</i>) <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>
通 化	(太)阳光 (<i>t'ai'</i>) <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	达 县	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	南 京	(太)阳光 (<i>t'e'</i>) <i>ɕiā kuā</i> 日 光 <i>zɿʔ</i> <i>kuā</i>
沈 阳	阳光 <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i> 日光 <i>i'</i> <i>kuɑŋ</i>	汉 源	(太)阳光 (<i>t'ai'</i>) <i>ɕiaŋ kuɑŋ</i>	南 通	太阳光 <i>t'a'</i> <i>ɕiō kuō</i>

①阳光较强或很强称“太阳光”，较弱称“太阳晃晃儿”。

普通话基础方言基本词汇对照表·(1)天文、气象

词目: 太阳地儿(太阳照晒的地方)

北 京	太阳地儿 t'ai' ·iaŋ tiər'	丹 东	太阳地儿 t'ai' ·iaŋ tiər'	西 昌	日头地儿 zɿ' t'əu tiər' 太阳坝 t'ai' diaŋ pa'
天 津	太阳地儿 t'ai' diaŋ tiər'	锦 州	太阳地儿 t'ai' ·iaŋ tiər'	自 贡	太阳坝儿 t'ai' diaŋ pər'
承 德	老爷儿地儿 'lau siər tiər'	大 连	日头地儿 i' ·t'əu tiər'	重 庆	太阳坝儿 t'ai' diaŋ pər'
唐 山	日头地儿 zɿ' ·t'ou tiər'	烟 台	日头地儿 'i ·t'ou tiər'	昭 通	热头底下 zə' t'əu 'ti ɕia'
保 定	太阳地儿 t'ai' ·iaŋ ti' ·ər 日头地儿 zɿ' ·t'ou ti' ·ər	青 岛	太阳地儿 t'e' diaŋ tiər'	大 理	太阳底下 t'ai' siā 'ti ɕia'
沧 州	爷爷地儿 sie ·ie tiər'	利 津	太阳地儿 t'e' diaŋ tiər'	昆 明	太阳底下 t'æ' siā 'ti ɕia'
石家庄	日头地儿 zɿ' ·t'ou tiər'	诸 城	太阳地 t'e' diaŋ ti'	蒙 自	热头底下 zə' t'əu 'ti ɕia'
邯 郸	太阳地儿 t'ai' diaŋ tiər' 日头地儿 zɿ' t'əu tiər' 老爷儿地儿 'lau siər tiər'	济 南	太阳地儿 t'e' diaŋ tiər' 老爷地儿 'lo ·ie tiər'	遵 义	太阳坝儿 t'ai' diaŋ pər'
平 山	日头地儿 zɿ' t'əu tiər'	济 宁	太阳地儿 t'e' diaŋ tiər'	毕 节	太阳坝坝 t'ai' diaŋ pa' pa' 太阳底下 t'ai' diaŋ 'ti ɕia'
张家口	太阳地 t'ei' diā ti'	商 丘	太阳地里 t'ai' diaŋ ti' ·le 日头地里 zɿ' t'ou ti' ·le	贵 阳	太阳底下 t'ai' diaŋ 'ti ɕia' 太阳坝 t'ai' diaŋ pa'
阳 原	太阳地儿 t'ei' diā tiər' 爷爷地儿 sie sie tiər'	林 县	老爷儿地儿 'lau siər tiər'	黎 平	太阳(地)下 t'ai' diaŋ (ti') xa' 太阳落处 t'ai' diaŋ lo, 'ts'u
大 同	日头地儿 zɿ' t'əu tiər'	原 阳	太阳地儿 t'ai' ·iaŋ tiər'	柳 州	太阳下面 t'æ' diaŋ xia' miē'
忻 州	阳坡儿 ie p'ər	郑 州	太阳地儿 t'ai' ·iaŋ tiər' 日头地儿 zɿ' ·t'ou tiər'	桂 林	当阳(的)地方 taŋ diaŋ (ti) ti' faŋ
离 石	热头儿地里 zə' t'əu tɿ' ·li	灵 宝	太阳地 t'ai' ·iaŋ ti' 日头地 ər ·t'ou ti'	吉 首	太阳地里 t'ai' ·iaŋ ti' ·li
太 原	太阳地儿 t'ai' diā tiər'	信 阳	太阳地儿 tai' diaŋ tiər'	常 德	日头底下 ər' ·t'ou 'ti ɕia'
临 汾	太阳地儿 t'ai' ·iaŋ tiər'	白 河	太阳坡儿 t'æ' diaŋ p'ər	宜 昌	太阳底下 t'ai' ·iaŋ 'ti ɕia'
长 治	老爷儿地 'lo siər ti' 阳圪落落 diaŋ kə' siu lo	汉 中	太阳处 t'ai' ·iaŋ ts'u'	襄 樊	太阳地儿 t'ai' diaŋ ·tiər' 日头地儿 zɿ' t'əu tiər'
临 河	阳婆地 siū ·p'v ti'	西 安	(太)阳坡 (t'ə') diū p'uo 阳光底下 diū kuū 'ti ɕia	天 门	太阳地下 t'ai' diaŋ ti' ·xa
集 宁	阳婆地 siū p'v ti'	宝 鸡	太阳地 t'æ' ·iū ti' 日头坡 ər ·t'ou p'o	武 汉	太阳底下 t'ai' diaŋ 'ti ɕia
呼和浩特	日头地 zɿ' t'əu ti'	绥 德	太阳地里 t'ai' ·iaŋ ti' ·li 日头儿地里 zə' t'əu ti' ·li	红 安	太 阳 地 下 t'ai' diaŋ ti' ·xə *
赤 峰	太阳地儿 t'ai' diaŋ tiər' 老爷地儿 'lau sie tiər'	银 川	日头地儿 zɿ' ·t'ou tiər'	安 庆	亮落里 lian' lo, ·li
二连浩特	太阳地 t'e' ·iū ti'	天 水	向阳处 diaŋ diaŋ ·ts'u	阜 阳	太阳地儿 t'e' ·iā tər' 日头地儿 zɿ' ·t'ou tər'
海拉尔	太阳地儿 t'ai' diaŋ tiər'	兰 州	热头处 zɿ' ·t'əu p'f'u 热头底下 zɿ' ·t'əu di ·xa	芜 湖	太阳窠里 t'e' ·iā k'o ·li
黑 河	太阳地儿 t'ai' diaŋ ·tiər	敦 煌	太阳底下 t'e' ·iəŋ 'ti ·xa	合 肥	热头窠里 zə' t'ə' t'e' k'o ·zɿ
齐齐哈尔	太阳地儿 t'ai' diaŋ tiər'	西 宁	热头儿里 zə' t'əu ·e 阳凹儿 siō ua' ·e	歙 县	太阳地里 t'a' siā t'i' ·li
哈尔滨	太阳地里 t'ai' ·iaŋ ti' ·li	哈 密	太阳处 t'ai' ·iaŋ ts'u'	徐 州	太阳地儿 t'e' ·iaŋ[·iŋ] tiər'
佳木斯	太阳地儿 t'ai' ·iaŋ tiər' 日头地儿 i' ·t'əu tiər'	乌鲁木齐	太阳坡里 t'ai' ·iaŋ p'ə ·li	连云港	太阳地 t'e' ·iaŋ[iŋ] ti'
白 城	日头地儿 i' t'əu tiər'	成 都	太阳坝 t'ai' diaŋ pa' 太阳底下 t'ai' diaŋ 'ti ɕia'	涟 水	太阳地里 t'e' diaŋ ti' ·ne 太阳心(里) t'e' diaŋ ɕin (·ne)
长 春	太阳地儿 t'ai' diaŋ tiər'	南 充	太阳坝坝头 t'ai' diaŋ pa' pa' ·t'əu	扬 州	太阳底下 t'e' ·iaŋ 'ti ɕia
通 化	太阳地儿 t'ai' diaŋ tiər' 日头地儿 i' t'əu tiər'	达 县	太阳坝里 t'ai' diaŋ pa' 'ni	南 京	太阳底下 t'e' siā 'ti ɕia
沈 阳	太阳地儿 t'ai' ·iaŋ tiər'	汉 源	太阳坝 t'ai' diaŋ pa'	南 通	太阳底下 t'a' siē 'ti ·xo

普通话基础方言基本词汇对照表·(1)天文、气象

词目: 阴凉(阳光照不到的地方)

北 京	阴凉地儿 <i>in dian tiər'</i> 背阴地儿 <i>pei' in tiər'</i>	丹 东	阴凉儿 <i>in ·liār</i> 阴凉地儿 <i>in ·liang tiər'</i>	西 昌	阴凉坝 <i>in mian pa'</i>
天 津	阴凉儿 <i>in diar</i> 阴凉地儿 <i>in dian tiər'</i>	锦 州	阴凉儿 <i>in ·liār</i> 阴凉地儿 <i>in ·liang tiər'</i>	自 贡	阴凉坝儿 <i>in mian pər'</i>
承 德	阴凉儿 <i>in diər</i>	大 连	阴凉地儿 <i>in ·liang tiər'</i>	重 庆	阴凉坝儿 <i>in mian pər'</i>
唐 山	阴凉儿 <i>in diar</i> 背阴子 <i>pei' in ·tsɿ</i> 阴凉地儿 <i>in dian tiər'</i>	烟 台	阴凉 <i>in ·liang</i>	昭 通	阴凉 <i>in mian</i>
保 定	阴凉儿 <i>in dian ·ŋər</i> 背阴儿 <i>pei' iar</i>	青 岛	阴凉地儿 <i>iē ·liang tiər'</i>	大 理	阴凉处 <i>ī miā ts'u'</i> 背阴处 <i>pei' ī ts'u'</i>
沧 州	阴凉儿 <i>in ·diar</i> 背阴子 <i>pei' in ·tsɿ</i> 阴凉地儿 <i>in dian tiər'</i>	利 津	阴凉儿 <i>iē ·zar</i> 背阴头儿 <i>pei' iē ·t'our</i>	昆 明	阴凉地方 <i>ī diā ti' fā</i> 阴凉底下 <i>ī diā 'ti cia'</i>
石家庄	阴凉儿 <i>in diār</i>	诸 城	阴凉儿 <i>iē ·liār</i>	蒙 自	背阴处 <i>pei' ī ts'u'</i>
邯 郸	阴凉地儿 <i>dian dian tiər'</i>	济 南	阴凉地儿 <i>iē ·liang tiər'</i>	遵 义	阴凉坝儿 <i>in dian par'</i>
平 山	背阴地儿 <i>paē' in tiər'</i>	济 宁	阴凉儿 <i>iē diār</i>	毕 节	阴凉(地势) <i>in dian (ti' sɿ')</i>
张家口	阴凉儿 <i>in diār</i> 背阴 <i>pei' in</i>	商 丘	凉阴儿 <i>dian iar</i> 凉阴地里 <i>dian in ti' ·le</i>	贵 阳	阴凉(地) <i>in dian (ti')</i> 背阴 <i>pei' in</i>
阳 原	阴凉儿 <i>iē diār</i> 背阴 <i>pei' iē</i> 阴凉地儿 <i>iē diā tiər'</i>	林 县	阴凉儿 <i>in ·liər</i>	黎 平	阴凉落处 <i>in dian lo' ts'u</i>
大 同	阴凉地儿 <i>dāy diō tiər'</i>	原 阳	阴凉 <i>in dian</i> 背阴 <i>pei' in</i>	柳 州	阴的地方 <i>dian ti ti' fāŋ</i>
忻 州	凉凉儿 <i>liang liər'</i>	郑 州	阴凉儿 <i>in diār</i> 凉阴儿 <i>dian iar</i>	桂 林	背阴(的)地方 <i>pei' in (ti) ti' fāŋ</i>
离 石	背影影里 <i>peē' 'l<ɔ> 'l ·li</i>	灵 宝	阴凉儿 <i>in diār</i> 背阴子 <i>pei' in ·tsɿ</i>	吉 首	背阴口岸 <i>pei' in 'k'ou ŋan'</i>
太 原	背阴地 <i>pei' in ti'</i>	信 阳	阴凉地儿 <i>in miār tiər'</i>	常 德	阴处 <i>in tē'y'</i>
临 汾	阴凉处 <i>in dyo' ts'u</i>	白 河	背阴 <i>pei' in</i>	宜 昌	阴凉儿 <i>in mian</i>
长 治	阴凉地 <i>in dian ti'</i> 背阴地 <i>pei' in ti'</i>	汉 中	阴凉处 <i>in dian ts'u'</i> 背阴子 <i>pei' in ·tsɿ</i>	襄 樊	阴凉地儿 <i>in mian tiər'</i>
临 河	阴凉凉 <i>in diā ·liā</i> 背阴儿 <i>pei' iar</i>	西 安	阴凉 <i>iē diāy</i> 阴坡 <i>iē ·p'uo</i> 背阴子 <i>pei' iē ·tsɿ</i>	天 门	阴凉地 <i>in mian ti'</i> 背阴地 <i>pei' in ti'</i>
集 宁	阴凉地 <i>in diā ti'</i>	宝 鸡	阴凉处 <i>in diā ·liā ·ts'u</i> 背阴处 <i>pei' in diā ·ts'u</i>	武 汉	阴凉的地方 <i>in mian ·ti ti' fāŋ</i>
呼和浩特	阴凉地儿 <i>in diā tiər'</i>	绥 德	阴凉处 <i>in diā ·ts'u</i> 背阴子地里 <i>pei' in tsə' ti' ·li</i>	红 安	阴处(场) <i>in k'u' ('ts'ə)</i>
赤 峰	阴凉儿 <i>iē diār</i> 阴凉地儿 <i>iē dian tiər'</i>	银 川	阴凉地儿 <i>in 'nang tiər'</i> 背阴子 <i>pei' in ·tsɿ</i>	安 庆	阴落里 <i>in lo' ·li</i> 背阴地 <i>pei' in ti'</i>
二连浩特	阴凉地 <i>in diā ti'</i>	天 水	阴凉 <i>in dian</i> 背阴 <i>pei' in</i>	阜 阳	阴凉儿 <i>iē diār</i> 阴凉地 <i>iē diā ti'</i>
海拉尔	阴凉儿 <i>in diār</i> 背阴地儿 <i>pei' in tiər'</i>	兰 州	阴凉处 <i>iē miā 'p'u</i> 背阴子 <i>pei' iē ·tsɿ</i>	芜 湖	阴凉寨里 <i>in diā 'k'o ·li</i>
黑 河	阴凉儿 <i>in diār</i> 背阴地儿 <i>pei' in tiər</i> 阴凉地儿 <i>in dian tiər</i> 背阴儿 <i>pei' iar</i>	敦 煌	阴凉处 <i>in ·liang 'ts'u</i>	合 肥	阴凉场子 <i>in diā 'ts'ā ·tsə</i>
齐齐哈尔	阴凉儿(地儿) <i>in diār (tiər')</i> 背阴子 <i>pei' in ·tsɿ</i>	西 宁	阴凉里 <i>iē diā 'l</i>	歙 县	阴坡 <i>dian p'e</i> 阴落地 <i>dian lo' ti'</i>
哈尔滨	阴凉儿 <i>in diār</i> 阴凉地儿 <i>in dian tiər'</i>	哈 密	阴凉处 <i>in 'liang ts'u'</i>	徐 州	阴凉地儿 <i>iē dian tiər'</i> 凉影儿 <i>dian 'ir</i>
佳木斯	阴凉儿 <i>in diār</i> 阴凉地儿 <i>in dian tiər'</i>	乌鲁木齐	背阴地里 <i>pei' in ti' ·li</i>	连云港	阴凉地 <i>iē dian ti'</i> 背阴地 <i>pei' in ti'</i>
白 城	阴凉儿 <i>in diār</i> 背阴地儿 <i>pei' in tiər'</i>	成 都	阴凉坝 <i>in mian pa'</i>	涟 水	阴凉(地里) <i>in mian (ti' ·ne)</i>
长 春	阴凉儿 <i>in ·liār</i> 阴凉地儿 <i>in dian tiər'</i>	南 充	阴凉坝坝 <i>in mian pa' pa'</i> 阴凉地点 <i>in mian ti' tian</i>	扬 州	阴凉底下 <i>in ·liang 'ti cia</i>
通 化	阴凉儿 <i>in ·liār</i> 阴凉地儿 <i>in dian tiər'</i>	达 县	阴凉处 <i>in mian ts'u'</i>	南 京	阴凉地 <i>in diā ti'</i>
沈 阳	阴凉儿 <i>in ·liār</i> 背儿阴子 <i>per' in ·tsɿ</i> 背儿阴地儿 <i>per' in tiər'</i>	汉 源	阴凉坝 <i>in mian pa'</i>	南 通	阴处 <i>in ts'u</i> 背阴的 <i>pei' in ti'</i>

普通话基础方言基本词汇对照表·(1)天文、气象

词目：月亮^①

北 京	月亮 ye' ·lian	丹 东	月亮 ye' ·lian	西 昌	月亮 ie, nian
天 津	月亮 ye' ·lian	锦 州	月亮 ye' ·lian 月儿 yer'	自 贡	月亮 ye' nian
承 德	月亮 ye' ·lian	大 连	月亮 ye' ·lian	重 庆	月亮 cye nian' 月亮婆婆 cye nian' p'o p'o
唐 山	月亮 ye' ·lian	烟 台	月亮 yə' ·lian	昭 通	太阴 t'ai' in
保 定	月亮 ye' ·lian	青 岛	月亮 ya' ·lian	大 理	月亮嬷嬷 cye niā' mo mo
沧 州	月亮 ye' ·lian	利 津	月亮 ya' ·lian 月么帝儿 ya' mətier'	昆 明	月亮 die liā' 太阴 t'æ' i
石家庄	月亮 ye' ·lian	诸 城	月明 ya' ·min 月妈妈儿 ya' ma ·mar	蒙 自	月亮 i liā' 太阴 t'æ' i
邯 郸	月亮 yaʔ, lian' 明奶奶 miən' nai ·nai	济 南	月亮 ye' ·lian	遵 义	月亮 cye lian' 月婆子 cye p'o 'tsɿ
平 山	月亮(帝儿) yo, lian' (tier')	济 宁	月姥娘 cyə 'lo ·nian 月爷爷 cyə diə ·iə	毕 节	月亮 cy lian'
张家口	月亮 yeʔ, liā'	商 丘	月亮 cyo ·lian 月奶奶 cyo 'nai ·nai 月门帝儿 cyo smən tier'	贵 阳	月亮 die lian'
阳 原	月亮 yaʔ, liā' 月婆 yaʔ, p'o	林 县	月亮 yeʔ, ·lian 明奶奶 miŋ 'nai ·nai	黎 平	月亮 ye, lian
大 同	月亮 yaʔ, ·lio	原 阳	月亮 cye ·lian 月明 cye miŋ	柳 州	月亮 cye lian'
忻 州	月明 yaʔ, mi<白>	郑 州	月亮 cye ·lian 月奶奶 cye 'nai ·nai	桂 林	月亮 cye lian'
离 石	月明 yaʔ, mi<白>	灵 宝	月亮 cyo ·lian	吉 首	月亮 cyei lian'
太 原	月亮(爷) yaʔ, liā' (de) 月明(爷) yaʔ, mi<白> (de)	信 阳	月亮 cye ·nian	常 德	月亮 ye' lian'
临 汾	月明 cye ·min<白>	白 河	月亮 ɛ, ɥe lian' 太阴 t'æ' in	宜 昌	月亮 cye ·nian
长 治	月明儿 yaʔ, miər	汉 中	月亮 yə' ·lian	襄 樊	月亮(帝儿) cye ·nian (·tier)
临 河	月亮 yeʔ, liā' 月儿 yer	西 安	月亮(爷) cye ·liāy (ie')	天 门	月亮 ye, nian
集 宁	月亮 yaʔ, liā'	宝 鸡	月亮 cye ·liā 月婆 cye ·p'o	武 汉	月亮 cye nian'
呼和浩特	月亮 yaʔ, liā'	绥 德	月亮儿 cye liər' 月儿 yer	红 安	月亮 ɥæ, lian'
赤 峰	月亮 ye' ·lian	银 川	月亮 ya' lian'	安 庆	月亮 ye, lian'
二连浩特	月亮 yaʔ, liā'	天 水	月亮 cye lian'	阜 阳	月亮 cyo liā'
海拉尔	月亮 ye' ·lian	兰 州	月亮 ye' niā'	芜 湖	月亮 yeʔ, liā'
黑 河	月亮 ye' ·lian	敦 煌	月亮 cyə ·liəŋ	合 肥	月亮 yaʔ, ·liā
齐齐哈尔	月亮 ye' ·lian	西 宁	月亮 cyu liā'	歙 县	月亮 ue' liā'
哈尔滨	月亮 ye' ·lian	哈 密	月亮 ya' lian'	徐 州	月亮 cyə lian' 月老娘 cyə 'lo ·nian
佳木斯	月亮 ye' ·lian	乌鲁木齐	月亮 ye' ·lian	连云港	月亮 ya, lian' 亮月 lian' ·yə
白 城	月亮 ye' lian'	成 都	月亮 cye nian'	涟 水	月亮 yiʔ, ·nian 亮月 miən ·yi
长 春	月亮 ye' ·lian	南 充	月亮 cye nian'	扬 州	月亮 yiʔ, ·lian 亮月子 lian yiʔ, tsə
通 化	月亮 ye' ·lian	达 县	月亮 cye nian'	南 京	月亮(公公) ieʔ, ·liā (kon ·kon)
沈 阳	月亮 ye' ·lian	汉 源	月亮 cye nian'	南 通	月亮 yoʔ, liā' 亮月子 liē' yoʔ, tsɿ

①本条词各地的“月婆”“太阴”“明奶奶”“月么帝儿”“月门帝儿”“月亮婆婆”“月婆子”“月老娘”为老派说法。

普通话基础方言基本词汇对照表·(1)天文、气象

词目：月牙儿

北 京	月牙儿 yē' diar	丹 东	月牙儿 yē' diar	西 昌	月牙 iē' dia
天 津	月牙儿 yē' diar	锦 州	月牙儿 yē' diar	自 贡	月牙牙儿 yē' dia diər
承 德	月牙儿 yē' diər	大 连	月牙儿 yē' diar	重 庆	月亮弯弯儿 cyē nian' uan uər
唐 山	月牙儿 yē' diar 半儿拉月儿 pər' .lə yer'	烟 台	月牙儿 yē' diar	昭 通	月牙 diē dia
保 定	月牙儿 yē' dia .ər	青 岛	月牙儿 yē' iər'	大 理	月亮不圆 cyē niā' pu' cyē
沧 州	月牙儿 yē' diar	利 津	月牙儿 yē' diar	昆 明	月牙 diē dia
石家庄	月牙儿 yē' diar	诸 城	月牙儿 yē' diar	蒙 自	
邯 郸	月牙儿 yaʔ' diar	济 南	月牙儿 yē' diar	遵 义	弯月亮 uan cyē lian'
平 山	月牙儿 yo' diər	济 宁	月牙儿 cyē diar 新月 ciē cyə	毕 节	弯月亮 uan cy lian'
张家口	月牙儿 yēʔ' diar	商 丘	月牙得 cyo dia .tē	贵 阳	弯月亮 uan diē lian' 月亮弯 弯 diē lian' uan uan
阳 原	月牙儿 yēʔ' diər	林 县	月牙儿 yēʔ' diar	黎 平	弯月亮 uan cyē lian'
大 同	月牙儿 yaʔ' diar	原 阳	月牙儿 cyē diar	柳 州	蛾眉月 ŋo' ŋmi cyē
忻 州	月牙牙 yēʔ' nia nia	郑 州	月牙儿 cyē diar	桂 林	蛾眉月 so ŋmi cyē
离 石	月明月牙 yēʔ' ŋmɿ nia .nia	灵 宝	月牙牙 cyo dia .ia	吉 首	
太 原	月牙牙 yēʔ' dia dia	信 阳	月牙儿 cyē diar	常 德	毛毛月 mau mau yē'
临 汾	月牙 cyē nia	白 河	月牙儿 zɿqē diar 月牙子 zɿqē dia .tsɿ	宜 昌	月牙儿 cyē diar
长 治	月牙得 yēʔ' dia tēʔ'	汉 中		襄 樊	月牙儿 cyē diar
临 河	月儿弯弯 cyər cā .vā	西 安	月牙儿 cyē diər	天 门	
集 宁	月牙 yaʔ' dia	宝 鸡	月牙 cyē .ia	武 汉	月牙 cyē dia 蛾眉月 ŋo' ŋmi cyē
呼和浩特	月牙儿 yaʔ' diar	绥 德	月牙儿 cyē diər	红 安	蛾眉月 ŋo' ŋmi qē
赤 峰	月牙 yē' dia	银 川	月牙儿 yē' 'iar	安 庆	月亮牙 yē' lian' dia
二连浩特	月牙儿 yaʔ' diar	天 水	月牙 cyē dia	阜 阳	月牙儿 cyo diar
海拉尔	月牙儿 yē' diar	兰 州	月牙儿 yē' diau	芜 湖	月牙 yēʔ' dia
黑 河	月牙儿 yē' diar	敦 煌	月牙儿 cyē .ia .ər	合 肥	月牙 yēʔ' dia
齐齐哈尔	月牙儿 yē' diar	西 宁	月牙儿 cyu dia .ē	歙 县	蛾眉月 ŋo' ŋmi uē'
哈尔滨	月牙儿 yē' diar	哈 密	月牙儿 yē' 'iar	徐 州	月牙儿 cyo diar
佳木斯	月牙儿 yē' diar	乌鲁木齐	月牙儿 yē' 'iar	连云港	月牙 yēʔ' dia
白 城	月牙儿 yē' diar	成 都	月亮弯弯 cyē nian' uan uan	涟 水	亮月牙子 nian' yɿ dia .tsɿ
长 春	月牙儿 yē' diar	南 充	月亮弯 cyē nian' uan	扬 州	月牙 yiʔ' dia
通 化	月牙儿 yē' diar	达 县	月亮 cyē nian'	南 京	月牙 iēʔ' dia
沈 阳	月牙儿 yē' diar	汉 源	月亮弯 cyē nian' uan	南 通	月牙儿 yoʔ' dia .ər

普通话基础方言基本词汇对照表·(1)天文、气象

词目: 日食①

北 京	日食 z ₁ ' s ₁ 天狗吃日头 t'ian 'kou ts'ɿ z ₁ ' t'ou	丹 东	日食 i' s ₁ 天狗吃日头 t'ian 'kou ts'ɿ i' t'ou	西 昌	日食 z ₁ s ₁
天 津	日食 z ₁ ' s ₁	锦 州	日食 z ₁ ' s ₁ 天狗吃日头 t'ian 'kou ts'ɿ z ₁ ' t'ou	自 贡	日食 z ₁ ' s ₁ 天狗吃太阳 t'ian 'kou ts'ɿ t'ai' siang
承 德	日食 z ₁ ' s ₁	大 连	天狗吃日头 t'ian 'kou ts'ɿ i' t'ou	重 庆	天狗吃太阳 t'ian 'kou ts'ɿ t'ai' siang
唐 山	日食 z ₁ ' s ₁ 天狗吃日头 t'ian 'kou ts'ɿ z ₁ ' t'ou	烟 台	日食 i' ai'	昭 通	日食 z ₁ s ₁
保 定	日食 z ₁ ' s ₁	青 岛	日食 i' f ₁ 天狗吃日头 t'ia 'kou ts'ɿ i' t'ou	大 理	日食 z ₁ s ₁
沧 州	日食 z ₁ ' s ₁	利 津	日食 z ₁ ' s ₁	昆 明	日食 z ₁ s ₁ 天狗吃热头 t'ie 'kou ts'ɿ z ₁ t'ou
石家庄	天狗吃日 t'ian 'kou ts'ɿ z ₁	诸 城	日(子)食 i' (t'ɔŋ) s ₁	蒙 自	天狗吃太阳 t'ie 'kou ts'ɿ t'ae' siā
邯 郸	日食 z ₁ ' s ₁ 吃老爷儿 ts'ɿ' lau dər	济 南	日食 z ₁ ' s ₁	遵 义	日食 z ₁ s ₁
平 山	日食 z ₁ ' s ₁	济 宁	日食 z ₁ s ₁	毕 节	天狗吃太阳 t'ian 'kou ts'ɿ t'ai' siang 天狗吞日 t'ian 'kou t'ən z ₁
张家口	日食 z ₁ ' s ₁	商 丘	日食 z ₁ s ₁ 天狗吃日头 t'ian 'kou ts'ɿ z ₁ t'ou	贵 阳	日食 z ₁ s ₁ 天狗吃太阳 t'ian 'kou ts'ɿ t'ai' siang
阳 原	热食 z ₁ ' s ₁ 天狗吃热 t'ie 'kiau ts'ɿ z ₁ 热亏 z ₁ ' k'uei	林 县	黑煞神吃老爷儿 x ₁ ' s ₁ səŋ ts'ɿ' lau dər	黎 平	天狗吃食 t'ian 'kou ts'ɿ s ₁
大 同	日食 z ₁ ' s ₁	原 阳	日头食 z ₁ t'ou s ₁	柳 州	日食 i' s ₁
忻 州	爷爷受难 sie sie s ₁ nā'	郑 州	日食 z ₁ s ₁	桂 林	天狗吃日 t'ie 'kou ts'ɿ i'
离 石	黑狗儿咬[吃]太阳 x ₁ ' 'kour 'niou ts'ɿ t'ie' s ₁	灵 宝	日食 ə' s ₁ 天狗吃日头 t'ian 'kou ts'ɿ ə' t'ou	吉 首	天狗儿吃日 t'ie' * 'kər t'ie' z ₁
太 原	日食 z ₁ ' s ₁	信 阳	天狗儿吃太阳 t'ian 'kour ts'ɿ t'ai' siang	常 德	天狗吃日 t'ian 'kou ts'ɿ ə'
临 汾	天狗吃日头 t'ian 'kou ts'ɿ z ₁ t'ou	白 河	日食 ə' s ₁ 天狗吃日 t'ian 'kou ts'ɿ ə'	宜 昌	日食 ə' s ₁ 天狗吃日 t'ien 'kou ts'ɿ ə'
长 治	日食 i ₁ ' s ₁	汉 中	日食 z ₁ s ₁ 天狗吃日 t'ian 'kou ts'ɿ z ₁	襄 樊	日食 z ₁ s ₁ 天狗吃日 t'ien 'kou ts'ɿ z ₁
临 河	热食 z ₁ ' s ₁	西 安	日食 ə' s ₁ 天狗吃日头 t'ia 'kou ts'ɿ ə' t'ou	天 门	日食 z ₁ s ₁ 天狗吃日 t'ien 'kou ts'ɿ z ₁
集 宁	日食 z ₁ ' s ₁	宝 鸡	日食 ə' s ₁ 狗吃日头 'kou ts'ɿ ə' t'ou 天狗吃天爷 t'ie 'kou ts'ɿ t'ie ie	武 汉	日食 u' s ₁ 天狗吃日 t'ien 'kou ts'ɿ u'
呼和浩特	日食 z ₁ ' s ₁	绥 德	热食 z ₁ ' s ₁	红 安	日食 ə' s ₁ 天狗吃日头 t'ien 'kou ts'ɿ ə' t'ou
赤 峰	天狗吃日 t'ian 'kou ts'ɿ z ₁	银 川	日食 z ₁ ' s ₁	安 庆	日食 z ₁ s ₁ 天狗吃太阳 t'ien 'kou ts'ɿ t'ie' ian
二连浩特	日食 z ₁ ' s ₁	天 水	日食 z ₁ s ₁	阜 阳	日食 z ₁ s ₁
海拉尔	日食 z ₁ ' s ₁	兰 州	日食 z ₁ ' s ₁	芜 湖	热食 z ₁ ' s ₁
黑 河	日食 z ₁ ' s ₁	敦 煌	日食 z ₁ s ₁	合 肥	热食 z ₁ ' s ₁
齐齐哈尔	日食 z ₁ ' s ₁ 天狗吃日头 t'ian 'kou ts'ɿ z ₁ t'ou	西 宁	日食 z ₁ s ₁ 天狗吃热头 t'ia 'kou ts'ɿ z ₁ t'ou	歙 县	日食 ni' ai' 天狗吃日 t'e 'kio t'ie' ni'
哈尔滨	日食 z ₁ ' s ₁ 天狗吃日头 t'ian 'kou ts'ɿ z ₁ t'ou	哈 密	日食 z ₁ ' s ₁	徐 州	日食 z ₁ s ₁ 天狗吃太阳 t'ie 'kou ts'ɿ t'ie' iŋ
佳木斯	日食 i' s ₁ 天狗吃日头 t'ian 'kou ts'ɿ i' t'ou	乌鲁木齐	日食 z ₁ ' s ₁ 天狗吃日 t'ian 'kou ts'ɿ z ₁	连云港	热食 z ₁ ' s ₁ 吞太阳 t'əŋ t'ie' iŋ
白 城	日食 i' s ₁ 天狗吃日头 t'ian 'kou ts'ɿ i' t'ou	成 都	日食 z ₁ s ₁	涟 水	天狗吞热 t'ie' 'kou t'ən z ₁
长 春	日食 i' s ₁ 天狗吃日头 t'ian 'kou ts'ɿ i' t'ou	南 充	日食 z ₁ s ₁ 天狗吃日 t'ian 'kou ts'ɿ z ₁ 天狗吃太阳 t'ian 'kou ts'ɿ t'ai' siang	扬 州	热食 i ₁ ' s ₁
通 化	日食 i' s ₁ 天狗吃日头 t'ian 'kou ts'ɿ i' t'ou	达 县	天狗吃日 t'ian 'kou ts'ɿ z ₁	南 京	日食 z ₁ ' s ₁
沈 阳	日食 i' s ₁ 天狗吃日头 t'ian 'kou ts'ɿ i' t'ou	汉 源	日食 z ₁ s ₁	南 通	日食 i ₁ ' s ₁ 野太阳吃家太 阳 'ia t'a' t'ie t'ie' 'ko t'a' t'ie

①本条词各地除“日食”“热食”“日头食”外,其他各种说法都是老派说法。

普通话基础方言基本词汇对照表·(1)天文、气象

词目: 月食^①

北 京	月食 ye' ʃɿ 天狗吃月亮 t'ian 'kou ts'ɿ ye' ·lian	丹 东	月食 ye' ʃɿ	西 昌	月食 ie' ʃɿ
天 津	月食 ye' ʃɿ	锦 州	月食 ye' ʃɿ	自 贡	月食 ye' ʃɿ 天狗吃月亮 t'ian 'kou ts'ɿ ye' nian
承 德	月食 ye' ʃɿ	大 连	天狗吃月亮 t'ian 'kou ts'ɿ ye' ·lian	重 庆	天狗吃月 t'ian 'kou ts'ɿ ye
唐 山	月食 ye' ʃɿ 天狗吃月亮 t'ian 'kou ts'ɿ ye' ·lian	烟 台	月食 'ye ɿ	昭 通	天狗吃月 t'ian 'kou ts'ɿ ie
保 定	月食 ye' ʃɿ	青 岛	月食 ya' ʃɿ 天狗吃月亮 t'ia 'kou t'ɿ'ɿ ya' ·lian	大 理	月食 ye ʃɿ 天狗吃月亮 t'ie 'kou ts'ɿ ye niā'
沧 州	月食 ye' ʃɿ	利 津	月食 ya' ʃɿ	昆 明	月食 ie ʃɿ 天狗吃月亮 t'ie 'kou ts'ɿ ie liā'
石家庄	天狗吃月 t'ian 'kou ts'ɿ ye	诸 城	月(子)食 ya' (·təɿ) ʃɿ	蒙 自	天狗吃月亮 t'ɿ 'kou ts'ɿ i liā'
邯 郸	月食 ya' ʃɿ 黑煞神吃月 亮 xā' ʃɿ ʃən ts'ā' ya' ʃɿ ·lian	济 南	月食 ye' ʃɿ	遵 义	月食 ye ʃɿ
平 山	月食 yo' ʃɿ	济 宁	月食 ya' ʃɿ	毕 节	天狗吃月亮 t'ian 'kou ts'ɿ y lian
张家口	月食 ye' ʃɿ	商 丘	天狗吃月 t'ian 'kou ts'ɿ yo 黑煞神吃月亮 xē sa ʃən ts'ɿ yo ·lian	贵 阳	月食 ie ʃɿ 天狗吃月 t'ian 'kou ts'ɿ ie
阳 原	月食 ya' ʃɿ 天狗吃月 t'ie 'kiau ts'ə' ya' ʃɿ 月亏 ya' ʃɿ k'uei	林 县	黑煞神吃明奶奶 xē' so' ʃən ts'ɿ' min 'nai ·nai	黎 平	天狗吃月亮 t'ian 'kou ts'ɿ ye ·lian
大 同	月食 ya' ʃɿ	原 阳	月明食 ye min ʃɿ	柳 州	月食 ye ʃɿ
忻 州	月爷爷受难 ya' ʃɿ ie ie ʃəu' nā'	郑 州	月食 ye ʃɿ	桂 林	天狗吃月亮 t'ie 'kou ts'ɿ ye lian
离 石	黑狗儿咬[吃]月明 xē' 'keur 'niou[ts'ə'] ya' ʃɿ min	灵 宝	月食 yo ʃɿ 天狗吃月亮 t'ian 'kou ts'ɿ yo ·lian	吉 首	天狗吃月 t'ɿ * 'kar t'ɿ yei
太 原	月食 ya' ʃɿ	信 阳	天狗儿吃月亮 t'ian 'kou ts'ɿ ye ·lian	常 德	天狗吃月 t'ian 'kou t'ɿ ye
临 汾	天狗吃月明 t'ian 'kou ts'ɿ ye ·mie	白 河	月食 ə'ye ʃɿ 天狗吃月 t'ian 'kou ts'ɿ ə'ye	宜 昌	月食 ye ʃɿ 天狗吃月 t'ien 'kou ts'ɿ ye
长 治	月食 ya' ʃɿ	汉 中	月食 ye ʃɿ 天狗吃月亮 t'ian 'kou ts'ɿ ye ·lian	襄 樊	月食 ye ʃɿ 天狗吃月 t'ien 'kou t'ɿ ye
临 河	月食 ye' ʃɿ	西 安	月食 ye ʃɿ 天狗吃月亮 t'ia 'kou ts'ɿ ye ·liāy	天 门	月食 ye ʃɿ 天狗吃月 t'ien 'kou t'ɿ ye
集 宁	月食 ya' ʃɿ	宝 鸡	月食 ye ʃɿ (天)狗吃月亮 (t'ie) 'kou ts'ɿ ye ·liā	武 汉	月食 ye ʃɿ 天狗吃月 t'ien 'kou t'ɿ ye
呼和浩特	月食 ya' ʃɿ	绥 德	月食 ye ʃɿ 金蛤蟆儿吃月 儿 t'ain kə' amər ts'ə' yer	红 安	月食 ye ʃɿ 天狗吃月亮 t'ien 'kou t'ɿ ye ·lian
赤 峰	天狗吃月 t'ian 'kou ts'ɿ ye	银 川	月食 ya' ʃɿ	安 庆	月食 ye ʃɿ 天狗吃月亮 t'ien 'kou t'ɿ ye ·lian
二连浩特	月食 ya' ʃɿ	天 水	月食 ye ʃɿ 金蛤蟆吃月亮 t'ain xuo 'ma ts'ɿ ye lian	阜 阳	月食 yo ʃɿ
海拉尔	月食 ye' ʃɿ	兰 州	月食 ye' ʃɿ	芜 湖	月食 ye' ʃɿ
黑 河	月食 ye' ʃɿ	敦 煌	月食 ya' ʃɿ	合 肥	月食 ye' ʃɿ
齐齐哈尔	月食 ye' ʃɿ 天狗吃月亮 t'ian 'kou ts'ɿ ye' ·lian	西 宁	天狗吃月亮 t'ia 'kou ts'ɿ yu liā'	歙 县	月食 ue' ɿ' 天狗吃月 t'e 'k'io t'ɿ' ue'
哈尔滨	月食 ye' ʃɿ 天狗吃月亮 t'ian 'kou ts'ɿ ye' ·lian	哈 密	月食 ya' ʃɿ	徐 州	月食 ya' ʃɿ 天狗吃月亮 t'ia 'kou ts'ɿ ya lian
佳木斯	月食 ye' ʃɿ 天狗吃月亮 t'ian 'kou ts'ɿ ye' ·lian	乌鲁木齐	月食 ye' ʃɿ 天狗吃月 t'ian 'kou ts'ɿ ye	连 云 港	月食 ya' ʃɿ 吞月亮 t'əy ya lian
白 城	月食 ye' ʃɿ 天狗吃月亮 t'ian 'kou ts'ɿ ye' ·lian	成 都	月食 ye ʃɿ 天狗吃月亮 t'ian 'kou ts'ɿ ye nian	涟 水	天狗吞月 t'it 'kou t'an yɿ
长 春	月食 ye' ʃɿ 天狗吃月亮 t'ian 'kou ts'ɿ ye' ·lian	南 充	月食 ye ʃɿ 天狗吃月(亮) t'ian 'kou ts'ɿ ye (nian)	扬 州	月食 yi' ʃɿ
通 化	月食 ye' ʃɿ 天狗吃月亮 t'ian 'kou ts'ɿ ye' ·lian	达 县	天狗吃月 t'ian 'kou ts'ɿ ye	南 京	月食 ie' ʃɿ
沈 阳	月食 ye' ʃɿ 天狗吃月亮 t'ian 'kou ts'ɿ ye' ·lian	汉 源	月食 ye ʃɿ	南 通	月食 yo' ʃɿ 野亮子吃家 亮子 ia liā' tsɿ t'ie' ko liā' tsɿ

①本条词各地除“月食”外,其他各种说法都是老派说法。

普通话基础方言基本词汇对照表·(1)天文、气象

词目：星

北 京	星星 ɕiŋ · ɕiŋ	丹 东	星(星) ɕiŋ (· ɕiŋ)	西 昌	星(星) ɕin (· ɕin)
天 津	星星 ɕiŋ · ɕiŋ	锦 州	星(星儿) ɕiŋ (· ɕiər)	自 贡	星(星儿) ɕin (· ɕiar)
承 德	星星 ɕiŋ · ɕiŋ	大 连	星儿 ɕiər	重 庆	星星儿 ɕin ɕiar 星宿儿 ɕin ɕiar'
唐 山	星(星) ɕiŋ (· ɕiŋ)	烟 台	星儿 ɕiər	昭 通	星宿 ɕin ɕiau'
保 定	星星 ɕiŋ · ɕiŋ	青 岛	星(星) ɕioŋ (· ɕioŋ)	大 理	星宿 ɕi' ɕiau'
沧 州	星星 ɕiŋ · ɕiŋ	利 津	星儿 ɕiar	昆 明	星(宿) ɕi' (ɕiau')
石家庄	星星 ɕiŋ · ɕiŋ	诸 城	星 ɕiŋ	蒙 自	星星 ɕi' ɕi' 星宿 ɕi' ɕiau'
邯 郸	星星 ɕiaŋ ɕiaŋ	济 南	星 ɕiŋ	遵 义	星星儿 ɕin ɕiar 星宿儿 ɕin ɕiar'
平 山	星星 ɕiŋ · ɕiŋ	济 宁	星 ɕiŋ	毕 节	星宿 ɕin ɕiou
张家口	星星 ɕiŋ · ɕiŋ	商 丘	星(星) ɕiŋ (· ɕiŋ)	贵 阳	星星 ɕin ɕin
阳 原	星(星) ɕiə (· ɕiə)	林 县	星星 ɕiŋ · ɕiŋ	黎 平	星子 ɕin 'tsɿ
大 同	星星 ɕiaɣ · ɕiaɣ	原 阳	星(星) ɕiŋ (· ɕiŋ)	柳 州	星星 ɕian ɕian
忻 州	星宿 ɕi < 白 > ɕiau'	郑 州	星(星) ɕiŋ (· ɕiŋ)	桂 林	星(星) ɕin (· ɕin) 星子 ɕin 'tsɿ
离 石	星宿 ɕi < 白 > ɕiau'	灵 宝	星(星) ɕiŋ (· ɕiŋ)	吉 首	星子 ɕin · tsɿ
太 原	星星 ɕiŋ · ɕiŋ 星宿 ɕiŋ ɕiau'	信 阳	星星 ɕin · ɕin	常 德	星 ɕin
临 汾	星星 ɕie ɕin [· ɕie]	白 河	星星儿 ɕin · ɕiar 星宿 ɕin ɕiou	宜 昌	星(星) ɕin (· ɕin)
长 治	星(星) ɕiŋ (· ɕiŋ) 新媳妇 ɕiŋ ɕiaʔ, ɕfu	汉 中	星(星) ɕin (· ɕin)	襄 樊	星 ɕin
临 河	星星 ɕiŋ · ɕiŋ 星宿 ɕiŋ ɕiau'	西 安	星星 ɕiaŋ · ɕiaŋ	天 门	星 ɕin
集 宁	星星 ɕiŋ · ɕiŋ	宝 鸡	星星 ɕiaŋ · ɕiaŋ 星宿 ɕiaŋ ɕiou	武 汉	星(星) ɕin (· ɕin)
呼和浩特市	星星 ɕiŋ · ɕiŋ	绥 德	星星 ɕiŋ · ɕiŋ 星宿 ɕiŋ ɕiau'	红 安	星 ɕin
赤 峰	星星 ɕiŋ · ɕiŋ	银 川	星星 ɕiŋ · ɕiŋ	安 庆	星 ɕin
二连浩特	星星 ɕiŋ · ɕiŋ 星(宿) ɕiŋ ɕiau'	天 水	星宿 ɕin ɕiou'	阜 阳	星星 ɕiŋ · ɕiŋ [ɕiŋ · ɕiŋ]
海拉尔	星星 ɕiŋ · ɕiŋ	兰 州	星宿 ɕiə · ɕiau	芜 湖	星 ɕin
黑 河	星(星) ɕiŋ (· ɕiŋ) 星儿 ɕiər	敦 煌	星星 ɕiŋ · ɕiŋ 星宿 ɕiŋ ɕiou	合 肥	星(星) ɕin (· ɕin)
齐齐哈尔	星星 ɕiŋ · ɕiŋ	西 宁	星星 ɕiə ɕiə 星宿 ɕiə ɕiau'	歙 县	天星 t'e ɕiaŋ
哈尔滨	星星 ɕiŋ · ɕiŋ	哈 密	星宿 ɕiŋ ɕiou'	徐 州	星(星) ɕiŋ (· ɕiŋ)
佳木斯	星(星) ɕiŋ (· ɕiŋ)	乌鲁木齐	星星 ɕiŋ ɕiŋ 星宿 ɕiŋ ɕiou'	连云港	星(星) ɕiŋ (· ɕiŋ)
白 城	星星 ɕiŋ · ɕiŋ	成 都	星星 ɕin ɕin 星宿儿 ɕin ɕiar'	涟 水	星 ɕin
长 春	星星 ɕiŋ · ɕiŋ	南 充	星星儿 ɕin ɕie 星宿 ɕin ɕiau'	扬 州	星 ɕin
通 化	星星 ɕiŋ · ɕiŋ	达 县	星宿儿 ɕin ɕiar'	南 京	星 ɕiŋ
沈 阳	星(星) ɕiŋ (· ɕiŋ)	汉 源	星宿儿 ɕin ɕiar' 星宿子 ɕin ɕiau' 'tsɿ	南 通	星 ɕeŋ

普通话基础方言基本词汇对照表·(1)天文、气象

词目：流星

北 京	流星 liou ㄌㄧㄡ ㄉㄧㄥ 贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	丹 东	流星 liou ㄌㄧㄡ ㄉㄧㄥ 贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	西 昌	流星 niəu ㄋㄩㄠ
天 津	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	锦 州	流星 liou ㄌㄧㄡ ㄉㄧㄥ 贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	自 贡	流星 niəu ㄋㄩㄠ 星星儿肩屎 ㄟㄣ ㄟㄦ ㄛ 'sɿ
承 德	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	大 连	贼星儿 tsei ㄘㄟ ㄦ	重 庆	星星儿肩屎 ㄟㄣ ㄟㄦ ㄛ 'sɿ
唐 山	流星 liou ㄌㄧㄡ ㄉㄧㄥ 贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	烟 台	贼星儿 tsɿ' ㄘㄟ ㄦ	昭 通	星宿肩屎 ㄟㄣ ㄟㄠ' ㄛ 'sɿ
保 定	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	青 岛	流星 liou' ㄌㄧㄡ ㄘㄟ 贼星 tsei' ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	大 理	星宿肩屎 ㄟㄣ ㄟㄠ' ㄛ 'sɿ
沧 州	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	利 津	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	昆 明	流星 liəu ㄌㄩㄠ 星宿肩屎 ㄟㄣ ㄟㄠ' ㄛ 'sɿ
石家庄	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	诸 城	贼星 tsei' ㄘㄟ ㄉㄧㄥ 天老鼠 t'ia ㄌㄠ ㄌㄨ	蒙 自	星宿肩屎 ㄟㄣ ㄟㄠ' ㄛ 'sɿ
邯 郸	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	济 南	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	遵 义	流星 liəu ㄌㄩㄠ
平 山	贼星 tsae ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	济 宁	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	毕 节	星宿肩屎 ㄟㄣ ㄟㄠ' ㄛ 'sɿ
张家口	流星 liəu ㄌㄩㄠ 贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ 走星 tsəu ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	商 丘	流星 liou ㄌㄧㄡ ㄘㄟ 贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	贵 阳	流星 liəu ㄌㄩㄠ 火星 xo ㄘㄟ ㄉㄧㄥ
阳 原	流星 liu ㄌㄩ ㄟㄟ 贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	林 县	流星 liou ㄌㄧㄡ ㄘㄟ	黎 平	星星肩屎 ㄟㄣ 'tsɿ ㄛ 'sɿ
大 同	贼星 tsee ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	原 阳	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	柳 州	流星 liəu ㄌㄩㄠ
忻 州	走星 tsəu ㄘㄟ <白>	郑 州	流星 liou ㄌㄧㄡ ㄘㄟ 贼星 tsuei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	桂 林	流星 liou ㄌㄩㄠ 星星子过斗 ㄟㄣ 'tsɿ ko' ㄌㄧㄡ
离 石	走星 tsəu ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	灵 宝	贼星 ts'uei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	吉 首	星星肩屎 ㄟㄣ 'tsɿ ㄛ 'sɿ
太 原	流星 liəu ㄌㄩㄠ 走星 tsəu ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	信 阳	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	常 德	流星 liou ㄌㄩㄠ
临 汾	走星 tsəu ㄘㄟ ㄉㄧㄥ 贼星儿 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	白 河	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ 星宿巴屎 ㄟㄣ ㄟㄠ' pa' ㄌㄩ	宜 昌	流星 niəu ㄋㄩㄠ 飞星 fei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ
长 治	流星 liəu ㄌㄩㄠ	汉 中	流星 liou ㄌㄧㄡ ㄘㄟ 贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	襄 樊	流星 niəu ㄋㄩㄠ
临 河	贼星 tsai ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	西 安	流星 liou ㄌㄩㄠ ㄟㄟ 贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	天 门	流星 niəu ㄋㄩㄠ
集 宁	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	宝 鸡	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	武 汉	流星 niəu ㄋㄩㄠ 飞星 fei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ
呼和浩特	流星 liəu ㄌㄩㄠ	绥 德	流星 liəu ㄌㄩㄠ	红 安	流星 liəu ㄌㄩㄠ 泄星 xie' ㄘㄟ ㄉㄧㄥ
赤 峰	流星 liəu ㄌㄩㄠ 贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	银 川	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	安 庆	流星 liəu ㄌㄩㄠ
二连浩特	流星 liou ㄌㄧㄡ 贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	天 水	流星 liou ㄌㄩㄠ	阜 阳	流星 liou ㄌㄩㄠ
海拉尔	流星 liou ㄌㄩㄠ	兰 州	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	芜 湖	流星 liə ㄌㄩㄠ 贼星 ts'ɿ ㄘㄟ ㄉㄧㄥ
黑 河	流星 liəu ㄌㄩㄠ 贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	敦 煌	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	合 肥	流星 liə ㄌㄩㄠ 贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ
齐齐哈尔	流星 liəu ㄌㄩㄠ 贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	西 宁	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	歙 县	流星 liə ㄌㄩㄠ
哈尔滨	流星 liəu ㄌㄩㄠ	哈 密	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	徐 州	流星 liou ㄌㄩㄠ 贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ
佳木斯	流星 liəu ㄌㄩㄠ 贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	乌鲁木齐	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	连云港	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ 穿星 ts'ɿ ㄘㄟ ㄉㄧㄥ
白 城	流星 liəu ㄌㄩㄠ 贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	成 都	流星 niəu ㄋㄩㄠ 星星子肩屎 ㄟㄣ 'tsɿ ㄛ 'sɿ	涟 水	穿星 ts'ɿ ㄘㄟ ㄉㄧㄥ
长 春	流星 liəu ㄌㄩㄠ 贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	南 充	流星 niəu ㄋㄩㄠ	扬 州	流星 liə ㄌㄩㄠ 撒星 sae' ㄘㄟ ㄉㄧㄥ
通 化	贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	达 县	星宿肩屎 ㄟㄣ ㄟㄠ' ㄛ 'sɿ	南 京	流星 liəu ㄌㄩㄠ 驰星 ts'ɿ ㄘㄟ ㄉㄧㄥ
沈 阳	流星 liəu ㄌㄩㄠ 贼星 tsei ㄘㄟ ㄉㄧㄥ	汉 源	流星 niəu ㄋㄩㄠ	南 通	拉屎星 la' ㄌㄩ 'sɿ ㄘㄟ ㄉㄧㄥ

普通话基础方言基本词汇对照表 · (1)天文、气象

词目：彗星

北 京	扫帚星 sau' .təu .ɕiŋ	丹 东	彗星 xuei' .ɕiŋ 扫帚星 sau' .tsu .ɕiŋ	西 昌	彗星 xuei' .ɕiŋ 扫把星 sau' .pa .ɕiŋ
天 津	扫帚星 sau' .təu .ɕiŋ	锦 州	彗星 xuei' .ɕiŋ 扫帚星 sau' .su['təu] .ɕiŋ	自 贡	彗星 xuei' .ɕiŋ 扫把星 sau' .pa .ɕiŋ
承 德	扫帚星 sau' .təu .ɕiŋ	大 连	扫帚星儿 sau' .su .ɕiər	重 庆	扫把星儿 sau' .pa .ɕiər
唐 山	彗星 xuei' .ɕiŋ 扫帚星 sau' .tsu .ɕiŋ	烟 台	扫帚星 sao' .tɕy .ɕiŋ	昭 通	扫把星 t'iao' .pa .ɕiŋ
保 定	扫帚星 sau' .tɕ'u .ɕiŋ	青 岛	扫帚星 so' .tɕu .ɕiŋ	大 理	扫把星 sao' .pa .ɕi
沧 州	扫帚星 sau' .tɕ'u .ɕiŋ	利 津	扫帚星 so' .tsu .ɕiŋ	昆 明	彗星 xuei' .ɕi 扫帚星 so' .pa .ɕi
石家庄	扫帚星 sau' .səu .ɕiŋ	诸 城	彗星 xuei' .ɕiŋ 扫帚星 so' .tɕu .ɕiŋ	蒙 自	扫把星 sao' .pa .ɕi
邯 郸	扫帚星 sau' .təu .ɕiŋ	济 南	扫帚星 so' .tsu .ɕiŋ	遵 义	扫把星 sau' .pa .ɕiŋ 扫把星儿 sau' .pa .ɕiər
平 山	扫帚星 so' .təu .ɕiŋ	济 宁	扫帚星 so' .tsu .ɕiŋ	毕 节	扫把星 sao' .pa .ɕiŋ
张家口	扫帚星 sao' .tsu .ɕiŋ	商 丘	彗星 xuei' .ɕiŋ 扫帚星 sau' .tsu .ɕiŋ	贵 阳	扫把星 sau' .pa .ɕiŋ
阳 原	彗星 xuei' .ɕi 扫帚星 sau' .tɕ'u .ɕi	林 县	扫帚星 sau' .tsu .ɕiŋ	黎 平	扫把星 sau' .pa .ɕiŋ
大 同	扫帚星 səu' .tɕ'uər, .ɕiŋ	原 阳	扫帚星 sao' .təu .ɕiŋ	柳 州	彗星 xuei' .ɕiŋ 扫把星 so' .pa .ɕiŋ
忻 州	扫帚星 so' .tsu .ɕiŋ	郑 州	彗星 xuei' .ɕiŋ 扫帚星 sau' .tsu .ɕiŋ	桂 林	扫把星 sau' .pa .ɕiŋ
离 石	扫帚星 sou' .tsu .ɕiŋ	灵 宝	扫帚星 sau' .ts'u .ɕiŋ	吉 首	扫把星 sau' .pa .ɕiŋ
太 原	扫帚星 'sau tsu' .ɕiŋ	信 阳	扫帚星 sau' .su .ɕiŋ	常 德	扫把星 sau' .pa .ɕiŋ
临 汾	扫帚星 'sau tɕəu' .ɕiŋ	白 河	扫帚星 sau' .təu .ɕiŋ	宜 昌	彗星 xuei' .ɕiŋ 扫帚星 sau' .su * .ɕiŋ
长 治	扫帚星 so' .tsu .ɕiŋ	汉 中	彗星 xuei' .ɕiŋ 扫把星 sau' .pa .ɕiŋ	襄 樊	彗星 xuei' .ɕiŋ 扫帚星 sau' .tsu * .ɕiŋ
临 河	扫帚星 sau' .tsu .ɕiŋ	西 安	彗星 xuei' .ɕiŋ 扫帚星 so' .pɕ'u .ɕiŋ	天 门	扫帚星 sau' .təu .ɕiŋ
集 宁	扫帚星 so' .ts'uə .ɕiŋ	宝 鸡	彗星 xuei' .ɕiŋ 扫帚星 so' .tsu .ɕiŋ	武 汉	彗星 xuei' .ɕiŋ 扫帚星 sau' .tsu * .ɕiŋ 扫把星 sau' .pa .ɕiŋ
呼和浩特	扫帚星 so' .tsu .ɕiŋ	绥 德	扫帚星 sau' .tɕ'u .ɕiŋ	红 安	扫帚星 sau' .kɕy .ɕiŋ 扫星 sau' .ɕiŋ
赤 峰	扫帚星 sau' .tsu .ɕiŋ	银 川	扫帚星 so' .tɕu .ɕiŋ	安 庆	扫帚星 so' .tɕəu .ɕiŋ
二连浩特	扫帚星 so' .ts'uə .ɕiŋ	天 水	扫帚星 sao' .ts'u .ɕiŋ	阜 阳	彗星 xue' .ɕiŋ 扫帚星 so' .təu .ɕiŋ
海拉尔	扫帚星 sau' .təu .ɕiŋ	兰 州	扫帚星 so' .pɕu .ɕi	芜 湖	扫把星 so' .pa .ɕiŋ
黑 河	彗星 xuei' .ɕiŋ 扫帚星 sau' .təu .ɕiŋ	敦 煌	扫帚星 so' .tɕy .ɕiŋ	合 肥	扫帚星 so' .tɕə .ɕiŋ
齐齐哈尔	扫帚星 sau' .tsəu .ɕiŋ	西 宁	扫帚星 so' .tɕy .ɕi	歙 县	扫帚星 so' .tɕio .ɕiŋ
哈尔滨	扫帚星 sau' .təu .ɕiŋ	哈 密	扫帚星 sau' .təu .ɕiŋ	徐 州	扫帚星 so' .tɕ'u .ɕiŋ
佳木斯	彗星 xuei' .ɕiŋ 扫帚星 sau' .tsəu .ɕiŋ	乌鲁木齐	扫帚星 sau' .təu .ɕiŋ	连云港	扫帚星 so' .tɕə .ɕiŋ
白 城	扫帚星 sau' .tsəu .ɕiŋ	成 都	扫把星 sau' .pa .ɕiŋ	涟 水	扫帚星 so' .tsu .ɕiŋ
长 春	扫帚星 sau' .su .ɕiŋ	南 充	扫帚星 sau' .tsəu .ɕiŋ 扫把星 sau' .pa .ɕiŋ	扬 州	扫帚星 so' .tsə .ɕiŋ
通 化	扫帚星 sau' .tsəu .ɕiŋ	达 县	扫把星 sau' .pa .ɕiŋ	南 京	扫帚星 so' .tɕəu .ɕiŋ
沈 阳	彗星 xuei' .ɕiŋ 扫帚星 sau' .su .ɕiŋ	汉 源	扫帚星 sau' .tsu['tsəu] .ɕiŋ 扫把星 sau' .pa .ɕiŋ	南 通	扫帚星 sv' .tsə .ɕiŋ

普通话基础方言基本词汇对照表·(1)天文、气象

词目：银河

北 京	银河 sin xy 天河 t'ian xy	丹 东	银河 sin xy 天河 t'ian xy	西 昌	银河 sin xo 天河 t'ian xo
天 津	天河 t'ian xy	锦 州	银河 sin xy 天河 t'ian xy	自 贡	银河 sin xo 天河 t'ian xo
承 德	银河 sin xy	大 连	天河 t'ian xy	重 庆	银河 sin xo 天河 t'ian xo
唐 山	银河 sin xy 天河 t'ian xy	烟 台	天河 t'ian xuo'	昭 通	天河 t'ian xo
保 定	天河 t'ian xy	青 岛	天河 t'ia xuo'	大 理	银河 i xy
沧 州	天河 t'ian xy	利 津	天河 t'ia xo	昆 明	银河 i xy
石 家 庄	天河 t'ian xy	诸 城	天河 t'ia xuo	蒙 自	银河 i xy
邯 郸	天河 t'ia xy	济 南	天河 t'ia xo	遵 义	银河 sin xo
平 山	天河 t'ia xuo	济 宁	天河 t'ia xo	毕 节	天河 t'ian xo
张家口	天河 t'ia xy	商 丘	银河 sin xy 天河 t'ian xy	贵 阳	天河 t'ian xo
阳 原	天河 t'ia xy	林 县	天河 t'ia xy	黎 平	银河 sin xo 天河 t'ian xo
大 同	天河 t'ie xy	原 阳	银河 sin xy	柳 州	银河 tian xo 天河 t'ie xo
忻 州	天河 t'ie xe	郑 州	银河 sin xy	桂 林	银河 sin xo
离 石	天河 t'i xo	灵 宝	天河 t'ian xuo	吉 首	银河 sin xo
太 原	天河 t'ie xy	信 阳	天河 t'ian xy	常 德	银河 sin xo
临 汾	天河 t'ian xo	白 河	天河 t'ian xo	宜 昌	银河 sin xuo 天河 t'ien xuo
长 治	天河 t'ia xo	汉 中	银河 sin xo 天河 t'ian xo	襄 樊	银河 sin xy
临 河	天河 t'ie xy	西 安	天河 t'ia xuo	天 门	天河 t'ien xuo
集 宁	天河 t'ie xy	宝 鸡	银河 tian xuo 天河 t'ia xuo	武 汉	银河 sin xuo 天河 t'ien xuo
呼和浩特	银河 i xy 天河 t'ie xy	绥 德	银河 i xy 天河 t'ie xy	红 安	银河 sin xo 天河 t'ien xo
赤 峰	天河 t'ian xy	银 川	银河 'i xy	安 庆	天河 t'ien xo
二连浩特	天河 t'ie xy	天 水	天河 t'ian xuo	阜 阳	天河 t'ia xy
海拉尔	天河 t'ian xy	兰 州	银河 t'ie xy 天河 t'ia xy	芜 湖	天河 t' xy
黑 河	银河 sin xy 天河 t'ian xy	敦 煌	天河 t'ia xo	合 肥	天河 t' xy
齐齐哈尔	天河 t'ian xy	西 宁	天河 t'ia xy	歙 县	天河 t'ie xo
哈尔滨	天河 t'ian xy 牛郎织女河 niang niang t'ian xy	哈 密	天河 t'ian xo	徐 州	天河 t'ia xo
佳木斯	银河 sin xy 天河 t'ian xy	乌鲁木齐	天河 t'ian xo	连云港	天河 t'ie xo 黄河 xua xy
白 城	天河 t'ian xy	成 都	天河 t'ian xo	涟 水	黄河 xua xy
长 春	天河 t'ian xy	南 充	银河 sin xo 天河 t'ian xo	扬 州	天河 t' xy
通 化	天河 t'ian xy	达 县	天河 t'ian xo	南 京	天河 t'ie xo
沈 阳	银河 sin xy 天河 t'ian xy	汉 源	银河 sin xo	南 通	天河 t' xy